

**FREE/REDUCED MEAL APPLICATION**  
**LIFE SCHOOL OF DALLAS 2024-2025**

**COMPLETE UNA SOLICITUD POR "FAMILIA".**

Escanearemos los formularios en una computadora. Escriba con letra clara y legible; de lo contrario, esto podrá provocar demoras en el procesamiento.

**POR FAVOR ESCRIBA CLARAMENTE Y LEGIBLE EN TINTA NEGRA**

Por favor complete toda la información necesaria, incluyendo su firma, o se puede retrasar el procesamiento de su solicitud.

Para que los beneficios a su(s) niño(s) empiecen lo antes posible, por favor complete y devuelva a la coordinadora del almuerzo de la escuela de su niño inmediatamente.

**(NO DOBLE EL FORMULARIO)**

Gracias,  
Life School of Dallas  
Child Nutrition Department

## Life School

Estimado padre de familia o encargado legal:

Los niños necesitan nutrición saludable para poder aprender. Life School ofrece comidas saludables durante los días escolares. El desayuno cuesta \$1.65; la comida cuesta \$3.20. Es posible que sus niños califiquen para recibir comidas gratis o de precio reducido. El desayuno de bajo costo es de \$.30 y la comida de bajo costo es de \$.40. Si ha recibido una carta de notificación de que un niño está certificado directamente para recibir comidas gratis, no complete una solicitud. Deje saber a la escuela si un niño de su hogar que asiste a la escuela no se lista en la carta.

Las preguntas y respuestas que siguen y las instrucciones que se adjuntan proporcionan información adicional sobre cómo completar la solicitud. Complete una sola solicitud para todos los estudiantes en el hogar y devuelva la solicitud completa a

Si tiene preguntas acerca de la solicitud de comidas gratis o a precio reducido, véase la lista de contactos de arriba.

<i>Estudiantes de Life School Carrollton (K-6)</i> <u><a href="mailto:Ed.Perry@lifeschools.net">Ed Perry, 2660 E. Trinity Mills Rd., Carrollton, TX 75006.</a></u> <u><a href="tel:469-701-1355">469-701-1355</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Cedar Hill (K-6)</i> <u><a href="mailto:Ashley.Mayben@lifeschools.net">Ashley Mayben, 129 West Wintergreen, Cedar Hill, TX 75104.</a></u> <u><a href="tel:972-293-2825">972-293-2825</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Lancaster (K-6)</i> <u><a href="mailto:Teresa.Rutkowski@lifeschools.net">Teresa Rutkowski, 950 S. I-35 E., Lancaster, TX 75146.</a></u> <u><a href="tel:972-274-7950">972-274-7950</a></u>
<i>Estudiantes de Life School Mountain Creek (K-8)</i> <u><a href="mailto:Cassandra.Puente@lifeschools.net">Cassandra Puente, 5525 W. Illinois Ave., Dallas, TX 75211.</a></u> <u><a href="tel:214-623-0012">214-623-0012</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Oak Cliff (K-6)</i> <u><a href="mailto:Mari.Williams@lifeschools.net">Mari Williams, 4400 S. R.L. Thornton Fwy., Dallas, TX 75224.</a></u> <u><a href="tel:214-376-8200">214-376-8200</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Oak Cliff (7-12)</i> <u><a href="mailto:Catrina.Goffney@lifeschools.net">Catrina Goffney, 4400 S. R.L. Thornton Fwy., Dallas, TX 75224.</a></u> <u><a href="tel:214-413-1612">214-413-1612</a></u>
<i>Estudiantes de Life School Red Oak (K-6)</i> <u><a href="mailto:Irina.Rodriguez@lifeschools.net">Irina Rodriguez, 777 S. I-35 E., Red Oak, TX 75154.</a></u> <u><a href="tel:469-552-9200">469-552-9200</a></u>	<i>Estudiantes de Life Middle School Waxahachie (7-8)</i> <u><a href="mailto:Winona.Toumbs@lifeschools.net">Winona Toumbs, 3295 Hwy 77, Waxahachie, TX 75165.</a></u> <u><a href="tel:972-937-0715">972-937-0715</a></u>	<i>Estudiantes de Life High School Waxahachie (9-12)</i> <u><a href="mailto:Katherine.Lopez@lifeschools.net">Katherine Lopez, 170 W. Butcher Rd., Waxahachie, TX 75165.</a></u> <u><a href="tel:469-708-4444">469-708-4444</a></u>

Oficina Central - Director de Programas Estatales y Federales: Kay Bateman, 132 E. Ovilla Rd, Suite A, Red Oak, TX 75154, 469-850-5433, ext 7262.

1. ¿Quiénes pueden recibir comidas gratuitas?
  - Ingreso – Sus hijos son elegibles para las comidas de precio reducido si los ingresos de su familia están dentro de los límites establecidos en la Guía o Tabla Federal de Ingresos.
  - Participantes de Programas de Asistencia Especial - Los niños en hogares que reciben beneficios del Programa de Asistencia de Nutrición Suplementaria (SNAP), Programa de Distribución de Alimentos en las Reservas Indias (FDPIR) o Asistencia Temporal para Familias Necesitadas (TANF) son los que pueden recibir comidas gratuitas.
  - Adopción temporal (Foster Care) - Los niños que están bajo la responsabilidad legal de una agencia de adopción temporal (foster care) o un tribunal son elegibles para recibir comidas gratuitas.
  - Head Start, Early Head Start, y Even Start – Los niños que participan en estos programas son elegibles para recibir comidas gratuitas.
  - Niños sin hogar, los que han abandonado a su familia y los niños emigrantes - Los niños que cumplen con la definición de niños sin hogar, los que han abandonado a su familia o niños emigrantes califican para comidas gratuitas. Si a usted no le han comunicado que califica para comidas gratuitas bajo estas categorías o piensa que un niño puede calificar para uno de estos programas, por favor llame o mande un correo electrónico a **Susan Boggs 469-850-5433 ext 7237 [susan.boggs@lifeschools.net](mailto:susan.boggs@lifeschools.net)**.
  - Recipiente de WIC - Los niños de familias que reciben WIC podrían calificar para comidas gratis o de precio reducido.
2. ¿Qué sucede si no estoy de acuerdo con la decisión de la escuela en cuanto a mi solicitud? Usted debe de hablar con las autoridades escolares. También puede pedir una audiencia llamando por teléfono o escribiendo a **Megan Beck at 469-850-5433 ext 7261, 132 East Ovilla Rd, Suite A, Red Oak, TX 75154**
3. La solicitud de mi niño fue aprobado el año pasado. ¿Necesito llenar una solicitud nueva? Sí. Una solicitud es válida solo para ese año escolar y para los primeros días de este año escolar. Envíe una solicitud nueva a menos que la escuela le ha dicho que su niño es elegible para el nuevo año escolar.
4. En caso de que no califique ahora, ¿puedo entregar una solicitud más adelante? Sí. Usted puede enviar su solicitud en cualquier momento durante el año escolar. Un niño con un padre de familia o encargado legal que queda sin empleo puede ser elegible para recibir comidas gratis o de precio reducido si el ingreso del hogar cae por debajo del límite de ingresos.
5. ¿Qué pasa si mis ingresos cambian? Haga una lista de las cantidades que recibe normalmente. Si un miembro del hogar ha perdido empleo o tuvo horas /salarios reducidos, use el ingreso actual.
6. Formamos parte del servicio militar. ¿Nos reportamos nuestros ingresos de manera diferente? Pago básico y bonos en efectivo deben ser reportados como ingresos. Cualquier subsidio de valor en efectivo para vivienda fuera de la base, la alimentación, o la ropa, o los pagos de Subsistencia familiar de subsidio suplementario se cuentan como ingreso. Si su casa es parte de la Iniciativa de Privatización de Viviendas para Militares, no incluya ese subsidio como sueldo. Todos los demás subsidios deben incluirse en su ingreso. Cualquier pago de combate adicional resultante de la implementación militar se excluye de los ingresos.
7. ¿Puedo llenar una solicitud si alguien en mi casa no es ciudadano americano? Sí. No es necesario que usted ni sus hijos (ni otros miembros de la familia) sean ciudadanos americanos para recibir comidas gratis o de precio reducido.
8. ¿Se va a verificar la información que yo dé? Sí. Es posible que le pidamos que nos envíe comprobantes escritos del ingreso reportado del hogar.
9. Mi familia necesita más ayuda. ¿Hay otros programas que podamos solicitar? Para averiguar cómo aplicar para otros beneficios de asistencia, comuníquese con la oficina de asistencia local o al 2-1-1.
10. ¿Puedo aplicar en línea? ¡Sí! La solicitud en línea tiene los mismos requisitos y le pedirá la misma información que la solicitud en papel. Visita [lifeschool.nlappscloud.com](http://lifeschool.nlappscloud.com) para iniciar o para aprender más sobre el proceso de solicitud en línea. **Contacte a Kay Bateman, 469-850-5433 ext 7262, 132E. Ovilla Rd, Suite A., Red Oak, TX 75154, [kay.bateman@lifeschools.net](mailto:kay.bateman@lifeschools.net) si tiene preguntas acerca de la solicitud en línea**

Si tiene otras preguntas o necesita ayuda, llame a

<i>Estudiantes de Life School Carrollton (K-6)</i> <u><a href="mailto:Ed.Perry@lifeschools.net">Ed Perry, 2660 E. Trinity Mills Rd., Carrollton, TX 75006.</a></u> <u><a href="tel:469-701-1355">469-701-1355</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Cedar Hill (K-6)</i> <u><a href="mailto:Ashley.Mayben@lifeschools.net">Ashley Mayben, 129 West Wintergreen, Cedar Hill, TX 75104.</a></u> <u><a href="tel:972-293-2825">972-293-2825</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Lancaster (K-6)</i> <u><a href="mailto:Teresa.Rutkowski@lifeschools.net">Teresa Rutkowski, 950 S. I-35 E., Lancaster, TX 75146.</a></u> <u><a href="tel:972-274-7950">972-274-7950</a></u>
<i>Estudiantes de Life School Mountain Creek (K-8)</i> <u><a href="mailto:Cassandra.Puente@lifeschools.net">Cassandra Puente, 5525 W. Illinois Ave., Dallas, TX 75211.</a></u> <u><a href="tel:214-623-0012">214-623-0012</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Oak Cliff (K-6)</i> <u><a href="mailto:Mari.Williams@lifeschools.net">Mari Williams, 4400 S. R.L. Thornton Fwy., Dallas, TX 75224.</a></u> <u><a href="tel:214-376-8200">214-376-8200</a></u>	<i>Estudiantes de Life School Oak Cliff (7-12)</i> <u><a href="mailto:Catrina.Goffney@lifeschools.net">Catrina Goffney, 4400 S. R.L. Thornton Fwy., Dallas, TX 75224.</a></u> <u><a href="tel:214-413-1612">214-413-1612</a></u>
<i>Estudiantes de Life School Red Oak (K-6)</i> <u><a href="mailto:Irina.Rodriguez@lifeschools.net">Irina Rodriguez, 777 S. I-35 E., Red Oak, TX 75154.</a></u> <u><a href="tel:469-552-9200">469-552-9200</a></u>	<i>Estudiantes de Life Middle School Waxahachie (7-8)</i> <u><a href="mailto:Winona.Toumbs@lifeschools.net">Winona Toumbs, 3295 Hwy 77, Waxahachie, TX 75165.</a></u> <u><a href="tel:972-937-0715">972-937-0715</a></u>	<i>Estudiantes de Life High School Waxahachie (9-12)</i> <u><a href="mailto:Katherine.Lopez@lifeschools.net">Katherine Lopez, 170 W. Butcher Rd., Waxahachie, TX 75165.</a></u> <u><a href="tel:469-708-4444">469-708-4444</a></u>

Oficina Central - Director de Programas Estatales y Federales: Kay Bateman, 132 E. Ovilla Rd, Suite A, Red Oak, TX 75154, 469-850-5433, ext 7262

Atentamente,

*Ed Perry, Ashley Mayben, Teresa Rutkowski, Cassandra Puente, Mari Williams, Catrina Goffney, Irina Rodriguez, Winona Toumbs, and Katherine Lopez*

# 2024 - 2025 ESCUELAS PÚBLICAS DEL CONDADO DE LIFE SCHOOL OF DALLAS

## SOLICITUD PARA COMIDAS ESCOLARES GRATIS O A PRECIO REDUCIDO

Por favor, marque si alguno de los alumnos que se listan a continuación es nuevo en el distrito

REFIÉRASE POR FAVOR A LAS INSTRUCCIONES AL DORSO. COMPLETE UNA SOLA SOLICITUD POR DOMICILIO. USE TINTA NEGRA Y LETRA DE MOLDE. ESCRIBA DENTRO DE LAS CASILLAS.

<input type="checkbox"/> Carrollton Elementary K-5	<input type="checkbox"/> Cedar Hill Elementary K-6	<input type="checkbox"/> Lancaster Elementary K-6	<input type="checkbox"/> Mountain Creek Elementary K-8	<input type="checkbox"/> Oak Cliff Elementary K-6	<input type="checkbox"/> Oak Cliff Secondary 7-12	<input type="checkbox"/> Red Oak Elementary K-6	<input type="checkbox"/> Life Middle School Waxahachie	<input type="checkbox"/> Life High School Waxahachie
--	--	---	--	---	---	---	--	--

### Paso 1 Liste TODOS los miembros del hogar que son bebés, niños y estudiantes hasta e incluyendo el grado 12.

Identificación del estudiante (Opcional)	Nombre del estudiante	Inicial del Segundo nombre	Apellido del estudiante	Fecha de nacimiento (Opcional)			Grade	Ingresos de estudiantes	Marque todo lo que corresponda				Coloque una X en la casilla correspondiente, si un niño participa de alguno de los siguientes programas. Si TODOS los niños participan de por lo menos uno de estos programas, continúe en la parte 4. Si sólo lo hacen algunos, continúe en la parte 2.						
				Mes	Día	Año			Semana	Cada 2 Semanas	Dos veces al mes	Mensual	Anual	Adopción Temporal	Sin Hogar	Inmigrante	Escapado	Head Start	
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
								\$		<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

### Paso 2 ¿Algún miembro del hogar (incluyéndose a usted) participa actualmente en uno o más de los siguientes programas de asistencia: SNAP, TANF, o FDPPIR?

Si No, continúe al paso 3.  
Si sí > Escriba el número de grupo de Determinación de Elegibilidad (EDG) en este espacio,  omita el paso 3, y continúe al paso 4.

### Paso 3 Indique ingreso de TODOS los miembros del hogar. Omita esta parte si ha ingresado un número de EDG en la parte 2).

#### Ingreso de miembros adultos del hogar (incluyéndose a usted)

(Liste todos los miembros del hogar que no figuran en la Parte 1 (incluyéndose a usted) incluso si no reciben ingresos. Para cada miembro del hogar que indica, si reciben ingresos, indique el ingreso bruto (sin deducciones) para cada fuente únicamente en dólares enteros. Indique la frecuencia de ingreso: W = Semanal, E = Cada 2 semanas, T = Dos veces al mes, M = Mensual, A = Anual. Si no reciben ingresos de cualquier fuente, escriba "0." Si ingrese "0" o deja cualquier casilla en blanco, se está certificando (prometiendo) que no hay ingresos para informar.)

Nombre y apellido en letra de molde	Ingreso del trabajo antes de las deducciones.	Escoja Uno	Pagos de beneficencia, manutención a menores/ pensión de divorcio	Escoja Uno	Pago de pensiones, jubilación/Seguro Social	Escoja Uno	Cualquier otro ingreso	Escoja Uno
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M
	\$	<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M		<input type="radio"/> W <input type="radio"/> A <input type="radio"/> E <input type="radio"/> T <input type="radio"/> M

El total de los miembros del hogar (niños y adultos)  Últimos 4 dígitos del número del Seguro Social (SSN) del miembro del hogar que firma este formulario ---  X aquí si NO tiene SSN

### Paso 4 Ingrese información de contacto y firma de adulto

Certifico (prometo) que toda la información en esta solicitud es verdadera y que he declarado todos los ingresos. Entiendo que la escuela recibirá fondos federales basados en la información que yo provea. Entiendo que los directivos de la escuela pueden verificar dicha información. Entiendo que si deliberadamente proveo información falsa, mis hijos podrían perder los beneficios de comidas y yo podría ser procesado legalmente. Entiendo que el estatus de elegibilidad de mi hijo podrá divulgarse según lo permita la ley.

Dirección postal / No. de apartamento  Ciudad  Estado  Código postal

Dirección de correo electrónico (Opcional)  Teléfono durante el día (Opcional)

Escriba el nombre en letra de molde  Escriba el apellido en letra de molde  Firma del adulto que completa este formulario  FECHA EN QUE SE FIRMO

Por favor devuelva este formulario a la coordinadora del almuerzo de la escuela o envíe por correo a: 132 East Ovilla Rd., Suite A, Red Oak, TX 75154  
No escriba en esta área. Esto es sólo para uso escolar.

Multiple income frequencies must be converted to annual amounts and combined to determine household income. Do not convert if only one income frequency is provided by the household. If converting income to annual, round only the final number-Annual Income Conversion: Weekly x 52   Every 2 Weeks x 26   Twice a Month x 24   Monthly x 12				Date Received:
Household Size: _____	<input type="checkbox"/> Categorical Eligibility	Total Income: _____	Per <input type="checkbox"/> Week <input type="checkbox"/> Every 2 Weeks <input type="checkbox"/> Twice a month <input type="checkbox"/> Monthly <input type="checkbox"/> Annually	Eligibility
Reviewing/Determining Official's Signature: _____ Date: _____				<input type="checkbox"/> Free <input type="checkbox"/> Reduced <input type="checkbox"/> Denied
Confirming Official's Signature: _____ Date: _____				Date Withdrawn:
Follow-Up Official's Signature: _____ Date: _____				

**La Ley Nacional de Alimentos Escolares Richard B. Russell** pide la información arriba en esta solicitud. No tiene que dar la información, pero si usted no la provee, no podemos aprobar comida gratuita de precio reducido para sus niños. Usted debe incluir los últimos cuatro números del Seguro Social (SSN) del adulto que firma la solicitud. Los últimos cuatro números del SSN no se requieren cuando usted solicita de parte de un niño adoptivo temporal o usted incluye un número de caso del Programa de Asistencia Nutricional Suplementaria (SNAP, por sus siglas en inglés), el Programa de Asistencia Temporal Para Familias Necesitadas (TANF, por sus siglas en inglés) o el Programa de Distribución de Comida en Reservaciones Indígenas (FDPIR, por sus siglas en inglés) u otra identificación FDPIR de su niño. Tampoco necesita indicar el número del SSN si el adulto del hogar que firma la solicitud no tiene. Utilizamos su información para determinar si su niño es elegible para la comida gratuita o de precio reducido, y para administrar y hacer respetar los programas de almuerzo y desayuno. Podemos compartir la información sobre su elegibilidad con los programas de educación, salud, y nutrición para ayudarles a evaluar, financiar, o determinar los beneficios de sus programas, así como con los auditores de revisión de programas, y los oficiales encargados de investigar violaciones del reglamento programático.

Conforme a la ley federal y las políticas y regulaciones de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo, edad, discapacidad, venganza o represalia por actividades realizadas en el pasado relacionadas con los derechos civiles (no todos los principios de prohibición aplican a todos los programas). La información del programa puede estar disponible en otros idiomas además del inglés. Las personas con discapacidades que requieran medios de comunicación alternativos para obtener información sobre el programa (por ejemplo, Braille, letra agrandada, grabación de audio y lenguaje de señas americano) deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable que administra el programa o con el TARGET Center del USDA al (202) 720-2600 (voz y TTY) o comunicarse con el USDA a través del Servicio Federal de Transmisión de Información al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación en el programa, el reclamante debe llenar un formulario AD-3027, formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, el cual puede obtenerse en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027s.pdf>, de cualquier oficina de USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida a USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección y el número de teléfono del reclamante, y una descripción escrita de la supuesta acción discriminatoria con suficiente detalle para informar al Subsecretario de Derechos Civiles (ASCR, por sus siglas en inglés) sobre la naturaleza y fecha de una presunta violación de derechos civiles. El formulario AD-3027 completado o la carta debe presentarse a USDA por: (1) Correo: U.S. Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410; (2) fax: (202) 690-7442; or (3) correo electrónico: [program.intake@usda.gov](mailto:program.intake@usda.gov). Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.